



مجاز المجاز عند

الزحشري



بقلم

د. دخيل الله محمد الصحفي

الأستاذ المشارك بقسم البلاغة والنقد





## تقديم:

من الكتب التي تتصرف عناية البلاغيين إليها، ويولونها فضل نظر ومطالعة كتاب (أساس البلاغة) لجار الله أبي القاسم محمود بن عمر الزمخشري (٥٣٨ هـ) لما له من كبير فائدة، وميزة في الكشف عما تجوز به من الكلم، وقد أفرد الحافظ ابن حجر العسقلاني (٨٥٢ هـ) ما ذكره الزمخشري على أنه من المجاز عن غيره مما ليس منه، وذلك في كتاب سماه "غراس الأساس" وفيه يقول: ((قرأيت الاقتصار منه - الأساس - على ما جُزم بأنه وُضع على سبيل المجاز، مكتفياً بالكتب المصنفة في اللغة، فإنها أوعب لها من الأساس، فمن لم يجد في هذا المختصر شيئاً فليجزم بأنه وضع على سبيل الحقيقة معتمداً على هذا الإمام البليغ المطالع))<sup>(١)</sup>.

ولما كانت كثير الأوبة إلى هذا السفر، استخبره واستنتظه وأنقر فيه عن بعض ما يعرض لي من معنى لفظ غامض، أو تركيب استغلق، أو أسلوب تعقد، فقد استرعى النظر، واستوقفني فيه ما كان يصفه الزمخشري من بعض الألفاظ أنها من مجاز المجاز.

وقد أغراني بتتبع هذه الألفاظ التي نعتها بأنها من مجاز المجاز وجمعها ودراستها، وقد شب من عزمي وشد فيه أن هذا المصطلح البلاغي (مجاز المجاز) ليس من المصطلحات الشهيرة الذائعة في كتب

(١) غراس الأساس، لابن حجر/٦.

القوم، وحسبك أن تعلم أن السكاكي لم يتعرض له في مفتاحه ولا الخطيب القزويني كتابيه: التلخيص والإيضاح، ولا كذلك شراح التلخيص والإيضاح من بعده.

لذا رأيت من الواجب الوقوف على حقيقة هذا المصطلح، والتعرف على تاريخ سيرته، حتى يتم تصويب النظر وتسديده إلى بحث ودرس الألفاظ والمواد اللغوية، ومعالجتها على هدى ضوء كاشف من حقيقة معناه، لئلا يلتبس الأمر في فهمها، أو يختلط وقد عنونت له (مجاز المجاز عند الزمخشري).

وقد استوى القصد في معالجة موضوع هذا البحث في مبحثين وخاتمة، ثم يتلو ذلك فهرس للمصادر والمراجع.

**المبحث الأول:** مصطلح مجاز المجاز: سيرة وتاريخاً.

**المبحث الثاني:** مجاز المجاز في أساس البلاغة.

المبحث الأول

مصطلح مجاز المجاز سيرة وتاريخاً



من المعروف الذي لا يحتاج إلى تدليل أو إقامة برهان، أن الأصل الذي نشأ عنه هذا المصطلح وتركب هو مصطلح "المجاز" وقد يظن لذلك قَدَمه كقدم مصطلح (المجاز) إذ قد نشأ - أي مصطلح المجاز - واصطلح عليه في منتصف القرن الثالث الهجري، وربما قبل ذلك بقليل، فعلى سبيل المثال ذكره الجاحظ (٢٥٥هـ) في كتابه الحيوان<sup>(١)</sup>، وابن قتيبة (٢٧٦هـ) في كتابه تأويل مشكل القرآن<sup>(٢)</sup>.

ولكن أول ظهور لمصطلح (مجاز المجاز) كان في أوائل القرن السادس الهجري تقريباً على يد الزمخشري، إذ يعدُّ أول من قال بهذا المصطلح وقد أوهم صنيع الدكتور أحمد مطلوب في كتابه معجم المصطلحات البلاغية وتطورها، غير ذلك، إذ ذكر تحت مصطلح (مجاز المجاز) ما ذكره العز بن عبد السلام (٦٦٠هـ) عن هذا المصطلح في كتابه: الإشارة إلى الإيجاز في بعض أنواع المجاز<sup>(٣)</sup>. فأوهم أن العز بن عبد السلام هو أول من تكلم عن هذا المصطلح، والشئ بالشئ يذكر، فقد أهمل الدكتور بدوي طبانة هذا المصطلح في معجمه الذي صنفه في البلاغة، ولم يتناوله من قريب أو من بعيد.

ذكرت من قبل أن الزمخشري هو أول من نراه ذكر مصطلح (مجاز المجاز) وكان ذكره له في كتابين: الأول في تفسير الكشاف في ثلاثة مواضع، وأما الكتاب الآخر فهو كتاب أساس البلاغة في اثني عشر موضعاً، وسنرجئ الكلام عما ورد في هذا الكتاب الثاني عن مواضع

(١) الحيوان ٢٥/٥ - ٢٨.

(٢) تأويل مشكلا لقرآن/ ١٥٤.

(٣) معجم مصطلحات البلاغية وتطورها، ١٩٣/٣.

(مجاز المجاز) إلى المبحث الثانى الذى خصصناه لمعالجته، ولأمر آخر سنقدم لكلام الزمخشري فى تفسيره، وهو أن تناول فيه المصطلح بشئ من الشرح له والتوضيح، الذى هو أشبه بالحد الذى يوصل إلى التصور المطلوب للمصطلح، والذى يميزه عن غيره كمن يقول الأصوليون فى تعريف الحد<sup>(١)</sup>.

أما أول المواضع فجاء فى تعليقه على قوله تعالى: ﴿ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا عَرَّضْتُمْ بِهِ مِنْ خِطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْتَنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ سَتَذْكُرُونَهُنَّ وَلَكِنْ لَا تُوَاعِدُوهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا قَوْلًا مَعْرُوفًا ﴾ (البقرة: ٢٣٥).

وقد تعرض فى تفسيره لهذه الآية لذكر الفرق بين الكناية والتعريض، قال: فإن قلت: أى فرق بين الكناية والتعريض؟ قلت: الكناية أن تذكر الشئ بغير لفظه الموضوع له كقولك: طويل النجاد والحمايل لطول القامة ... والتعريض أن تذكر شيئاً تدل به على شئ لم تذكره ... ثم قال: السر وقع كناية عن النكاح الذى هو الوطئ، لأنه مما يُسر، قال الأعشى.

ولا تقربن من جارة إن سرها عليك حرام فانكحن أو تأبدا

ثم عُبر به - أى بالوطء - عن النكاح الذى هو العقد، لأنه سبب فيه كما فعل - أى الوطء بالنكاح<sup>(٢)</sup>.

(١) الكليات لأبى البقاء الكفوى / ٣٩١.

(٢) الكشف / ١ - ٢٨٢ - ٢٨٤.



ويعنى الزمخشري أنه عبّر أولاً بالسر عن الوطاء، على طريق الكناية عن صفة، ثم عبر ثانيًا: بالوطء عن النكاح الذى هو العقد، إذ العقد سبيل وسبب موصل إليه، وقد ذه بعضهم إلى أن المراد بالسر فى الآية الوطاء أى الفاحشة والزنا، ولا يصح، قال الجصاص: "وتأويل من تأوله - أى السر - على الزنا فيه بُعد لأن المواعدة بالزنا محظورة فى العدة وغيرها، إذ كان تحريم الله الزنا تحريمًا مبهمًا مطلقًا غير مقيد بشرط ولا مخصوص بوقت فيؤدى ذلك إلى إبطال فائدة تخصيصه حظر المواعدة بالزنا بكونها فى العدة"<sup>(١)</sup>.

والموضع الثانى جاء فى تفسيره لقوله تعالى ﴿إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَئِكَ لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ﴾ (آل عمران: ٧٧).

وفى هذا الموضع ينفى عن الله تعالى صفة النظر على طريق مذهبه فى الاعتزال مخالفًا أهل السنة والجماعة فيما ذهبوا إليه من إثبات صفات الله تعالى التى أثبتتها لنفسه، ومنها صفة النظر، وقد فات ابن المنير فى حشايته التى كتبها على مواضع الاعتزال فى تفسير الزمخشري التنبيه إليه.

قال الزمخشري (لا ينظر إليهم مجاز عن الاستهانة والسخط عليهم، تقول: فلان لا ينظر إلى فلان، تريد نفى اعتداده به وإحسانه إليه، (ولا يزكهم) ولا يثنى عليهم، فإن قلت أى فرق بين استعماله فيمن يجوز عليه النظر وفيمن لا يجوز عليه؟ قلت: أصله فيمن يجوز عليه النظر الكناية، لأن من اعتد بالإنسان التفت إليه، وأعاره نظر عينيه ثم كثر حتى

(١) أحكام القرآن للجصاص ٤٢٤/١.

صار عبارة عن الاعتداد والإحسان، وإن يكن ثمَّ نظرٌ، ثم جاء فيمن لا يجوز عليه النظر - تعالى الله عما يقولون علواً كبيراً - مجرداً لمعنى الإحسان مجازاً عما وقع كناية عنه فيمن يجوز عليه النظر<sup>(١)</sup>.

وقد أراد أستاذنا الدكتور/ محمد أبو موسى أن يجعل للزمخشري مخرجاً يصح به ما ذهب إليه من نفي صفات الله تعالى: (وذلك حتى لا نتلبث عن المدلول المباشر فتخطر في النفوس هاتيك الخطرات التي تخطر في نفوس الجهَّال وأهل التشبيه، وهذه الحكمة البيانية والدينية في هذا المصطلح الذي أضافه الزمخشري)<sup>(٢)</sup>.

أما ثالث المواضع فكان عند تفسيره لقوله تعالى: ﴿قَالُوا إِنَّكُمْ كُنْتُمْ تَأْتُونَنَا عَنِ الْيَمِينِ﴾ (الصافات: ٢٨).

قال الزمخشري: لما كانت اليمين أشرف العضوين وأمتتهما، وكانوا يتمنون بها .. استعيرت لجهة الخير وجانبه .. فإن قلت: قولهم: أتاه من جهة الخير وناحيته، مجاز في نفسه، فكيف جعلت اليمين مجازاً عن مجاز؟ قلت: من المجاز ما غلب في الاستعمال حتى لحق بالحقائق وهذا من ذاك أن تجعلها - أي اليمين - مستعارة للقوة والقهر<sup>(٣)</sup>.

أي تأتوننا من طريق القوة والقسر فتقسروننا على الغي والباطل والمقصود بجهة الخير وناحيته، الجهة المحمودة المأمونة التي يأمن معها من يريد أن يحتال عن سبيل الحق والخير.

(١) الكشفة ٤٣٩/١، وقد نقل أبو السعود كلام الزمخشري في هذه الآية برمته دون الإشارة إليه ٥١/٢.

(٢) التصوير البياني، ٤٠٠-٤٠١.

(٣) الكشف ٣٩/٤.

هذه هي المواضع التي ذكر فيها الزمخشري "مجاز المجاز" في تفسيره وهو كما رأيت يجعل الكناية من باب المجاز، كما جعلها كذلك عبد اللطيف البغدادي (٦٢٩هـ) صاحب كتاب قوانين البلاغة<sup>(١)</sup>، والعلوي بن يحيى بن حمزة (٧٤٩هـ) صاحب كتاب الطراز<sup>(٢)</sup>، وكذلك هو مذهب الفقهاء فيها كما ذكر بهاء الدين السبكي في عروس الأفراح<sup>(٣)</sup>.

وكما ذكرت من قبل أنه لم يتقدم الزمخشري من العلماء أحد في الكلام عن مصطلح (مجاز المجاز)، وأما من بعد الزمخشري فتتابع العلماء في الورد على هذا المصطلح يذكرونه في كتبهم ومؤلفاتهم، ولكنهم في الغالب الأعم لم يأتوا فيه بجديد يحسبه لهم، حتى في تعريف الزمخشري للمصطلح لم يتعدوه بتعديل أو تنقيح أو اعتراض أو نقض أو نقد، وإنما تداوله العملاء وتناقلوه كما أتى به الزمخشري ووضعه، وكذلك الشواهد نفسها، التي ساقوها لهذا المصطلح لم يخرجوا عما ذكره الزمخشري فيها إلا قليلاً كما سنرى.

وأما أول من تكلم عن هذا المصطلح من بعد الزمخشري فهو العز بن عبد السلام (٦٦٠هـ)، ولكن بعد دهر متناول من الزمخشري، إذ ذكره في كتابه (الإشارة إلى الإيجاز في بعض أنواع المجاز) ولم يزد فيه شيئاً عما أتى به الزمخشري وقال فيه إلا قليلاً، إذ يعرف بالتعريف نفسه وأيضاً يذكر آية البقرة {ولكن لا تواعدوهن سرّاً} وأما ما زاده على الزمخشري فهو أنه ذكر آية ﴿وَمَنْ يَكْفُرْ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنْ

(١) انظر كتاب عروس الأفراح ٣١٥/٢، وكان كثير النقل عنه وكتابه (قوانين البلاغة) غير كتاب (قوانين البلاغة) لمحمد بن حيدر البغدادي (٥١٧هـ) وهو مطبوع و/أو الأول فمفقود.

(٢) الطراز للعلوي ١٩٧/١.

(٣) عروس الأفراح، ٣١٥/٢، ٣٢٤.

**الْخَاسِرِينَ** (المائدة: ٥). قال: وكذل قوله تعالى: ومن يكفر بالإيمان .. قال مجاهد: ومن يكفر بلا إله إلا الله فقد حبط عمله، فإن حمل قوله على ظاهره كان من مجاز المجاز، لأن قول: لا إله إلا الله، مجاز عن تصديق القلب بمدلول هذا اللفظ والتعبير بـ "لا إله إلا الله عن الوجدانية" من مجاز التعبير بالقول عن المقول فيه، والأول من مجاز التعبير بلفظ السبب عن المسبب، لأن توحيد اللسان سبب عن توحيد الجنان<sup>(١)</sup>.

والمقصود بمجاز التعبير بالإيمان والقول به أى بما يقتضيه من معتقدات إذ صار الإيمان لقباً لمجموع ما يجب التصديق به، والمراد مجموع ما يجب أن يؤمن به، وذلك تسمية للمفعول بالمصدر، كما فى قوله تعالى {أحل لكم صيد البحر} أى مصيده.

وهذا القول الذى قال به العز بن عبد السلام فى تفسير هذه الآية هو أحد الأقوال التى ذكرها المفسرون فى تأويلات هذه الآية إذ ذكر الرازى هذه الاختلافات فى تفسيره على النحو التالى:

الأول: قال ابن عباس ومجاهد "ومن يكفر بالإيمان" أى ومن يكفر بالله وإنما حسن هذا المجاز لأنه تعالى رب الإيمان، ورب الشئ قد يسمى باسم ذلك الشئ على سبيل المجاز.

الثانى: قال الكلبي "من يكفر بالإيمان" أى بشهادة أن لا إله إلا الله فجعل كلمة التوحيد إيماناً فإن الإيمان بها لما كان واجباً كان الإيمان من لوازمها بحسب أمر الشرع وإطلاق اسم الشئ على لازمه أمر مشهور.

(١) الإشارة إلى الإيجاز فى بعض أنواع المجاز، ٤٥٢.

الثالث: قول قتادة وهو إن أناساً من المسلمين قالوا: كيف نتزوج نساءهم مع كونهم على غير ديننا فأنزل الله هذه الآية أى: ومن يكفر بما نزل في القرآن فهو كذا وكذا فسمى القرآن إيماناً لأنه هو المشتمل على بيان ما لا بد منه من الإيمان<sup>(١)</sup>.

وهناك قول آخر لم يذكره الرازي، وهو أن المراد بقوله: "ومن يكفر بالإيمان" أى بشرائع الإسلام، وما أحل الله وحرّم، وهو منسوب إلى الزمخشري، وتبعه فى ذلك البيضاوى والألوسى وغيرهم<sup>(٢)</sup>.

بيد أن هناك أمراً مهماً يجب التنبيه إليه وهو التناقض الذى وقع فيه العز بن عبد السلام بشأن الكناية إذ المشهور عن فيها أنه يعدها من باب الحقائق كما ذكر فى كتابه إذ يقول: "والظاهر أن الكناية ليست من باب المجاز، لأنها استعملت اللفظ فيما وضع له، وأرادت به الدلالة على غيره، ولم تخرجه عن أن يكون مستعملاً فيما وضع له"<sup>(٣)</sup>.

ثم تأمل ما جاء فى كلامه على قوله تعالى: {ولكن لا تواعدوهن سرّاً} إذ جعل الكناية من باب المجاز حيث يقول عن الآية (فإنه مجاز عن مجاز، فإن الوطاء يتجاوز عنه بالسر، لأنه لا يقع غالباً إلا فى السر، فلما لازم السر فى الغالب سُمى سرّاً ويتجاوز بالسر عن العقد، لأنه سبب فيه، فالمصحح للمجاز الأول الملازمة والمصحح للمجاز الثانى التعبير باسم المسبب الذى هو السر عن العقد الذى هو سبب، كما سُمى عقد النكاح نكاحاً لكونه سبباً فى النكاح، وكذلك سُمى العقد سرّاً لأنه سبب فى

(١) تفسير الرازي ١٥٢/٦.

(٢) تفسير المنار ١٨٤/٦.

(٣) الإشارة إلى الإيجاز، ٢٩٣.

السّر الذي هو النكاح، فهذا مجاز مجاز مع اختلاف المصحح، فمعنى قوله تعالى: {ولكن لا تواعدوهن سرّاً} لا تواعدوهن عقد نكاح<sup>(١)</sup>.

ولا يطول الزمن بعد العز بن عبد السلام، كما طال بينه وبين الزمخشري فيأتى بعده بقليل ابن النقيب محمد بن سليمان المقدسي (٦٩٨هـ) فيذكر مصطلح (مجاز المجاز) في مقدمة تفسيره الكبير (التحرير والتحبير لأقوال أئمة التفسير) ولا يأتى فيه بجديد فلا يزيد أو ينقص شيئاً عما ذكره العز بن عبد السلام، وإنما يتابعه ويكرر كلامه حدو القذة بالقذة<sup>(٢)</sup> ثم يطول الزمن قليلاً من بعد العزيز بن عبد السلام وابن النقيب فيتناسى العلماء هذا المصطلح، ولا يذكرونه في كتبهم إلى أن يأتى بدر الدين الزركشى (٧٩٤هـ) فيتناوله في كتابين من كتبه، أولهما: كتاب البرهان في علوم القرآن<sup>(٣)</sup>. غير أنه دخل بينه وبين مصطلح آخر مع إبقاء إطلاق اسم المصطلح الأول عليه، فقد قال بعد أن ساق تعريف المصطلح بمثل ما سبق أن عرفه به كل من العز بن عبد السلام وابن النقيب، وكذلك استشهاده بآية البقرة وآية المائدة، قال: وقلت وهذه يسميه ابن السيد: مجاز المراتب، وجعل منه قوله تعالى: ﴿يَا بَنِي آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوْءَاتِكُمْ﴾ (الأعراف: ٢٦).

وأما كتاب الزركشى الآخر الذي ذكر فيه (مجاز المجاز) فهو كتاب: البحر المحيط في أصول الفقه، وقد صنفه بعد كتابه البرهان السالف ذكره، لورود ذكره في ثنايا كتاب البحر المحيط والإحالة عليه، فقد

(١) الإشارة إلى الإيجاز ٤٥٢.

(٢) مقدمة تفسير ابن النقيب/ ٩٨، كشف عنها علق عليها د. زكريا سعيد، وهذه المقدمة كانت قديماً منشورة باسم الفوائد المشوق في علوم القرآن والمنسوب لابن قيم الجوزية.

(٣) البرهان في علوم القرآن ٢/ ٢٩٨، ٢٩٩.

ذكر في مباحث اللغة في هذا الكتاب مسألة التجوز بالمجاز عن المجاز<sup>(١)</sup>، ولم يداخل بين المصطلحين كما فعل في البرهان، ثم اتبعها بمسألة أخرى أفردتها عن سابقتها، وتكلم في هذه المسألة عن مجاز المراتب، وأشار كما أشار في البرهان إلى أن ابن السيد البطليوسى هو الذى سمي هذا المصطلح بمجاز المراتب، وذكر أنه من غرائب مسائل المجاز<sup>(٢)</sup>.

ومصطلح (مجاز المراتب) الذى ذكره الزركشى هو أن ابن السيد هو الذى أنشأه، قد ذكره ابن السيد البطليوسى (٥٢١هـ) فى كتابيه له:

أولهما: فى شرحه على أدب الكاتب<sup>(٣)</sup> لابن قتيبة، وهو المسمى (بالاقتضاب فى شرح أدب الكتاب) والكتاب الآخر: التنبيه على الأسباب التى أوجبت الاختلاف بين المسلمين<sup>(٤)</sup>، ولا تجرى هذه المراتب على حد واحد وإنما تختلف هذه المراتب فى البعد والقرب من الأصل الذى تجوز به عنه ووصل نجم الدين الطوفى (٧١٦هـ) فى عدّ هذه المراتب إلى ست مراتب فقد قال بعد أن ذكر أن المجاز عموماً يتفاوت قوة وضعفاً بحسب ربط العلاقة بين محل الحقيقة ومحل المجاز، قال: وفى ذلك فائدتان:

إحدهما: أن المجاز بالمجاورة قد يكون بدرجة واحدة كما ذكر فى الرواية بالنسبة إلى الجمل، والغائط بالنسبة إلى المطمئن من الأرض وقد يكون بأكثر من درجة كتسميتهم الغيث سماء فى قول الشاعر:

إذا نزل السماء بأرض قوم رعيناه وإن كانوا غصاباً

(١) البحر المحيط فى أصول الفقه ١٩٦/٢.

(٢) السابق، ١٩٧/٢.

(٣) الاقتضاب ٨٠/٣-٨٢.

(٤) التنبيه/ ٦٣، ٦٤.

أى إذا نزل الغيث، وفيه مجازان، أحدهما إفرادى (أى فى المفرد) أكثر من درجة، من جهة أنه سمي الغيث سماء لحصوله عن الماء النازل من السحاب المجاور للسماء.

والثانى: إسنادى، وهو وصفه العشب بالنزول لحصوله من الماء المتصف بالنزول من الغمام.

الفائدة الثانية: المجاز السببى يكون أيضاً بمراتب، كقوله سبحانه وتعالى: ﴿يَا بَنِي آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوْءَاتِكُمْ﴾ اللباس لم ينزل من السماء، وإنما نزل الماء الذى يكون عنه اللبس بوسائط .. ومن هذا الباب قول الزاجر:

### الحمد لله الملك الديان صار الثريد فى رؤوس العيدان

يريد بالثريد: السنبل الذى فى رؤوس الحمل، وهو مادة التبن لأن السنبل يحصد ثم يدرس، ثم يذرى ويصفى، ثم يطحن ثم يخبز ثم يطبخ فيصير ثريداً، فهذا مجاز بست مراتب ..<sup>(١)</sup>.

وكلام ابن السيد فى مجاز المراتب يشبه ما ذكره فى الكناية من تقسيمهم لها إلى قريبة وهى ما لا ينتقل منها الذهن إلى الأمر المكنى عنه بواسطة، ومثلوا لها فى الوصف بطول القامة بقولهم: طويل النجاد.

وأما البعيدة - وهى المقصودة - فهى ما كان انتقال الذهن منها إلى المكنى عنه بواسطة بقولهم: كثير الرماد، كناية عن المضياف، فإنه ينتقل الذهن من كثرة الرماد إلى كثرة إحراق الحطب تحت القدور، ثم ينتقل منها إلى كثرة الطبخ، ثم ينتقل منها إلى كثرة الأكلة، ثم من كثرة

(١) شرح مختصر الروضة لنجم الدين الطوفى ١/٥١٤-٥١٦.



الضيفان، ثم من كثرة الضيفان إلى المقصود وهو أنه كريم جواد مضياف<sup>(١)</sup>.

وكأن كلام السيد في تعدد الوسائط والمراتب في بعض صور المجاز هو الذى فتح باب النظر إلى الكناية على هذا التقسيم.

ويطلق على [مجاز المراتب] مصطلح آخر هو (التدرج) وهو من المصطلحات البلاغية التى فاتت من كتب فى معاجم المصطلحات البلاغية، وذكر هذا المصطلح ابن برى (٥٨٢هـ) فى رسالته: تسمية الشئ باسم الشئ إذا كان منه بسبب، قال: "ومن تسمية الشئ باسم سببه قول عمر بن أحمد الباهلى:

**كثور العذاب القرد يضربه الندى      تعلّى الندى فى مثبه وتحذرا**

قوله [يضربه الندى] أى القطر، وقوله [تعلّى الندى فى مثته وتحذرا] يقول سمن أعلاه وأسفله، والندى ها هنا: الشحم، سمي بذلك لأنه يكون عن كالأ، والكأ عن الندى، وهذا يُسمى فى صناعتى النثر والنظم: التدرج، ومعناه أن يدْرَج الشئ من حال إلى حال فيسمى الشئ باسم ما هو سبب له، فمنه ما يسمى بالسبب الأقرب، ومنه ما يسمى بالسبب الأبعد.

فما سُمى بالسبب الأقرب قولهم للقوة: طِرُق لأنها تكون عن الطرُق، وهو الشحم، ومما سمي بالسبب الأبعد قوله تعالى: ﴿يَا بَنِي آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوْآتِكُمْ﴾ ولم ينزل الله تعالى اللباس بعينه،

(١) انظر: الإيضاح للخطيب القزوينى ٣٢٠/٣٢١، بتحقيق لجنة من أساتذة كلية اللغة العربية، ط مطبعة السنة المحمدية.

وإنما أنزل المطر، فأنبت النبات ثم رعته البهائم فصار عليها صوفًا، وشعرًا ووبرًا، ثم غزل ذلك ونسج، فصار لباسًا فالمطر سبب اللباس، ولكنه بعيد، وإنما هو سبب النبات على الحقيقة المستحيل بالرعى إلى اللباس وبينهما مراتب<sup>(١)</sup>.

ثم يأتي بعد هؤلاء جميعًا السيوطي (٩٨١هـ) فيذكر مصطلح مجاز المجاز في كتابه: معترك الأقران في إعجاز القرآن<sup>(٢)</sup>.

وهكذا كانت مسيرة هذا المصطلح في كتب من تناوله من العلماء منذ أن تكلم فيه الزمخشري، ولم يطرأ عليه تغيير أو تعديل سوى ما ذكره الزركشي من أن ابن السيد البطليوسي سمي هذا اللون من المجاز بمجاز المراتب باعتبار اشتماله على وسائط وتدرج في الانتقال حتى ينتهي إلى المعنى المقصود، إلا أن ثمة فرقًا لا بد تبيانه والتنبية إليه - بين مصطلح مجاز المجاز ومصطلح مجاز المراتب، وعلى أساه ستتضح الإجابة عن السؤال الآتي:

هل المصطلحان مصطلح واحد له اسمان فيجوز لنا أن نطلق أى المصطلحين على هذا الأسلوب دون غضاضة؟ أم هما أسلوبان مختلفان لكل أسلوب مصطلح يخصه ويدل عليه، ولا يجوز أن نطلق أو نسمى أحد الأسلوبين إلا بالمصطلح الذى يخصه؟

أما الفرق الجوهرى بين مصطلحي: مجاز المجاز ومجاز المراتب، هو العلاقة التى تسمح لنا بالتجوز، وتؤدى فى الانتقال بين المعانى، هذه العلاقة تجد صورها لا تتبدل ولا تتغير أنواعها فى (مجاز المراتب) وخذ

(١) رسالة تسمية الشئ باسم الشئ إذا كان منه بسبب لابن برى تحقيق: د. حاتم صالح اللمن، نشرت فى

مجلة كلية الدراسات الإسلامية والعربية بدمى، العدد (١٩) ربيع الأول ١٤٢١هـ، يونيو، ٢٠٠٠م.

(٢) معترك الأقران فى إعجاز القرآن، ٢٦٨/٣.

على ذلك شاهداً، آية ﴿يَا بَنِي آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوْءَاتِكُمْ﴾ وانظر إلى الوسائط والتدرج فيها وإلى علاقة كل منها بالأخرى (إنما نزل المطرف فنبت به النبات فرعته البهائم فصار عليها صوفاً أو شعرًا أو وبرًا، ثم غزل ثم نسج ثم صار لباسًا، ووضح ترتيب وتوقف كل واحدة منها على الأخرى، وأنها سبب في التي تليها، ووضح كذلك أن العلاقة لم تتغير وتتبدل من واسطة أو مرحلة إلى أخرى.

أما العلاقة في الأسلوب الذي يبنى فيه المجاز على مجاز آخر فيمكن أن تتحد أي أن تكون من نوع واحد في المجاز الأول، وفي المجاز الثاني، كما يمكن أن تختلف فتصير العلاقة المسوغة للتجوز في المجاز الأول من نوع مغاير لنوع العلاقة في المجاز الثاني، وذلك كما رأينا في كلمة (السر) في قوله تعالى: ﴿لَوْ كُنْ لَا تَوَاعِدُن سِرًّا﴾.



المبحث الثاني  
مجاز المجاز فى أساس البلاغة



## مدخل:

يعد معجم أساس البلاغة لجار الله الزمخشري، من المعاجم العربية التي نالت اهتمام الباحثين، وذلك لما له من كبير فائدة وميزة في بيان معرفة الحقيقة والمجاز في الأساليب العربية المتنوعة، وهذا يعين على معرفة وجو الإعجاز، وأسرار البلاغة في القرآن الكريم، والحديث الشريف، وكلام العرب البلغاء شعره ونثره.

ولا شك في ذلك فقد تخير فيه صاحبه "ما وقع في عبارات المبدعين" وانطوى تحت استعمالات المفلقين، أو ما جاز وقوعه فيها وانطواؤه تحتها من التراكيب ثملح وتحسن، ولا تنقبض عنها الألسن كجربها رسالات على الأسلات، ومرورها عذبات على العذبات<sup>(1)</sup>.

وقد انفرد هذا المعجم من المعاجم العربية، بذكره مصطلحاً لم يظهر إلا على لسان مصنفه في كتابيه "التفسير والأساس" وهو مصطلح مجاز المجاز الذي ورد منه في المعجم اثنا عشر موضعاً هي على الترتيب:

جمر - سوف - شرف - دعو - قسو - كتف - نسل - نعش -  
نطح - كلي - كرش.

وقد ألف ابن حجر العسقلاني (غراس الأساس) تعقب فيه أساس البلاغة، وصفى مواضع المجاز فيه، ولعله كان يرى فيها غير ذلك فكان لا بد من مقتضيات النظر أن تراجع هذه المصطلحات في الغراس وقد وافق ابن حجر الزمخشري في أربعة منها وعدها من مجاز المجاز وهي:  
سوف - شرف - كلي - نطح.

(1) مقدمة أساس البلاغة.

وسوف نعرض لهذه المواد بالدرس والتحليل لعنا نوفق فيما نقول:

جمر:

ذكر ابن فارس أن الجيم والميم والراء أصل واحد يدل على التجمع، فالجمر جمرة النار، والواحدة جمرة، وجمر النخلة، تجميراً قطع جمارها، وجمرت المرأة شعرها: جمعتها وعقدته على قفاها .. وتجمر بنو فلان: تجمعوا<sup>(١)</sup> .. ثم قال الزمخشري ومن المجاز.

الجمر فى كبد والجمار فى خلاخلهن، فالجمر وهو النار قد استعاره وأراد أن ما ينتج من تأثير الصفات القلبية على القلب ما يوازى النار الحقيقية أو أشد، ثم قال: والجمار فى خلاخلهن حيث استعار الجمار وهو شحم النخل التى تكون فى رأسه لسيقان النساء مبالغة فى وصفها بالاكتمال والبياض.

ثم بنى على هذا المجاز، مجاز المجاز حيث يقول: ومن مجاز المجاز قول أبى صخر الهذلى:

**إذا عطفت خلاخلهن عصت بجمارات بَرْدَى جَدَال**

والبردى: شجر معروف واحدته بردية، والخدلة من النساء: الغليظة الساق<sup>(٢)</sup>.

وفيه شبه أسواق البردى الغضة بشحم النخل فسماه جمارًا، ثم استعاره لأسواق النساء.

(١) انظر: مقاييس اللغة/ جمر، أساس البلاغة: جمر.

(٢) انظر: لسان العرب/ خدل.



قلت: من الملاحظ البين في هذا المجاز أن النقم فيها من الحقيقة إلى المجاز ثم إلى مجاز المجاز يتحرك فيه المعنى المنوط بالكلمة وكان التجوز حركة محدودة لا تفارقه ولا تخرج عن دلالات الألفاظ المنقول عنها والمنقول إليها وهذه الاستعارة هي التي سماها عبد القاهر الجرجاني "الاستعارة القريبة من الحقيقة"<sup>(١)</sup>، وحدها يقول: "أن يُرى معنى الكلمة المستعارة موجوداً في المستعار له من حيث عموم جنسه على الحقيقة، إلا أن لذلك الجنس خصائص ومراتب في الفضيلة والنقص والقوة والضعف: فأنت تستعير لفظ الأفضل لما هو دونه"<sup>(٢)</sup>.

فإذا تأملنا المجاز الأول في قوله (الجمار - في خلاخلهن) وجدنا استعاره (الجمار) وهو شحم النخل للشحم الموجود في سيقان النساء، فجنس المستعار والمستعار له واحد في عمومه على الحقيقة، ولكن شحم النخل (المستعار) رآه العرب النموذج الأفضل للبياض والامتلاء، فجعلوا يستعبرونه لما هو من جنسه ودونه في الصفة، فإذا انتقلنا إلى مجاز المجاز في قول الشاعر (غصت بجمارات بردى خدال) وجدنا أن المجاز لا يخرج عن هذه الدائرة وإنما ينتقل خطوة أخرى في حدود تلك الدائرة، فالجمارات أي شحم النخل تستعار لشحم سيقان البردى، ثم تستعار هذه الأخيرة لسيقان النساء، والجامع بين المستعار، والمستعار هو البياض والامتلاء وهو متحقق في الأصل تحققه في المنقول إليه على الحقيقة مع تفاوت في تحققه سوغ ودعا إلى هذا التجوز.

(١) أسرار البلاغة/ ٦٠.

(٢) السابق/ ٥٥، وراجع هذا الطرب مع الاستعارة في كتاب التصوير البياني، د. محمد أبو موسى، من ص

١٩٩ إلى ص ٢٥٥، ط ٢٠٠٠، ١٤٠٠هـ.

## ٢- س و ف:

ذكر الزمخشري من معانيها .. سافه .. سوا .. واستافه: شمه..  
قال رؤية: إذ الدليل استلاف أخلاق الطرق.

ثم ذكر في مجازها "كم مسافة هذه الأرض" وهو مأخوذ من ساف  
التارب إذا شمه وعرف المسافة بسبب هذا السوف، وقد كانوا إذا ضل  
الدليل في فلاة "أخذ التراب فشمه فعلم أنه على هديه".

ثم استعلت المسافة مجازًا من السوف الذي هو عمل الأدلاء  
لمعرفتهم الأمكنة بالسوف الذي هو شم التراب، ثم انتقلت الكلمة من  
مسافة المكان الذي هو المجاز الأول لمسافة غور العقل على تشبيه  
المسافات الذهنية بالمسافات المكانية كما يقولون: أطال سفر الخاطر.  
وعليه قول ذو الرمة:

وأبعدهم مسافة غور عقل إذا ما الأمر ذو الشبهات عالاً

وما حققناه في المجاز الأول وهو لفظة "جمر" يصدق على هذا  
المجاز، فقد استعار السوف أو المسافة للمقدار من الأرض، فالمستعار  
والمستعار له من جنس واحد، ثم استعيرت المسافة للمقدار من غور العقل  
أى بعده، تشبيهاً للمقدار على القوى الذهنية العقلية بالمقدار من المكان.

وقد وافق ابن حجر الزمخشري في هذه المادة فعدها من مجاز  
المجاز في كتابة غراس الأساس.

## ٣- ش ر ف:

ذكر الزمخشري من معانيها، علا شرفاً من الأرض، وعلوا أشرفاً وهو المكان المشرف، وحلو مشارف الأرض: أعاليها ثم قال في مجازها، لفلان شرف: وهو ع لو المنزلة فقد استعيرت للدلالة على علو القدر، ثم قال ومن مجاز المجاز ناقة شارف: عالية في السن قال ذو الرمة:

قلائص ما تنفك تدمى أنوفها على منزل من عهد خرقاء شاعف  
ما كنت تلقى قبل في كل منزل أقامت به مئى فتى وشارف

ويبدو لى أن علو السن مجاز عن علو القدر، وعلو المنزلة مجاز عن المعنى الحقيقي. ومن علو السن ينتج فى الغالب عنه علو القدر فإذا كان الارتفاع فى القدر فهو مجاز واحد، وإن كان الارتفاع فى السن فهو مجاز عن مجاز وهو يورث علو المنزلة.

وما حققناه فى المادتين السابقتين يصدق أيضاً على هذه المادة، حيث استعير "الشرف" الذى هو ارتفاع الأرض لعلو المنزلة، فهنا ارتفاع وهناك فى المستعار له علو وارتفاع فهما من جنس واحد ولكنه فى المستعار ارتفاع حسى مكانى وفى المستعار له ارتفاع معنوى.

ثم إن فى قوله: "ناقة شارف" قد استعار (الشرف) الذى هو ارتفاع الأرض للتقدم فى السن، هو فى رأى مجاز حدث فيه النقل مرة واحدة وليس من قبيل مجاز المجاز إلا إذا أخذنا بالرأى القائل أن الكناية من المجاز وهو ما جرى عليه الزمخشري وابن حجر فى "الغراس" والعز بن عبد السلام، وصاحب الطراز، فعندئذ يمكن قبول القول بمجاز المجاز فى قولهم ناقة شارف، على اعتبار أن علو السن كناية عن علو المنزلة.

(٤) د ع و:

ذكر الزمخشري من معانيها، دعا الله له وعليه، وهم دعاة الحق، ودعاة الباطل والضلالة، وتداعوا للرحيل - وجاء في مجازها، تداعت عليهم الحيطان، وتداعينا عليهم الحيطان من جوانبها أي: هدمناها عليهم. فقد استعار (التداعي) للسقوط والانهيال والتهدم، حتى كأن كل زاوية من زوايا هذه الحيطان الآيلة للانهيال تدعو بقية أجزائها في المسارعة للانهيال.

ثم بنى على هذا مجاز المجاز فقال (تداعت إبل بنى فلان) هزلت أو هلكت، قال ذو الرمة:

تباعد مني أن رأيت حمولتي      تداعت وأن أحيا عليك قطيع

فالشاعر أراد أن يصور ناقته وما هي عليه من ضعف وهزال حتى أنها أوشكت على الهلاك، فشبها بالحيطان المتصدعة، التي توشك أن تسقط حيث استعار لها التداعي بعد استعارته من قبل للحيطان المتهدمة فقد استعارة مرة أخرى لضعف الناقة وهزالها.

(٥) ق س و:

ذكر الزمخشري من معانيها: يقال حجر قاس، صلب وهو أقسى عن الصخر، وجاء في مجازها "قسا قلبه على حيس استعار القسوة وهي الصلابة لزواج الرحمة واللين من القلب".

ثم ذكر قست الدراهم تقسو: ردوت، ودرهم قسي، ودرهم قسيّة، وقسيّة: لأن ما خلص فضة فيه لين والردئ جاسٍ صلب، قال: أبو زيد الطائي:

لها صواهلُ في صمِّ السّلام كما      صاح القسياتُ في أيدي التصاريف

فقد استعملت الكلمة في مجازها الأول من قسوة المجاز إلى قسوة الدراهم تشبيهاً للدراهم الزائف بالحجارة في القسوة، ثم سكنت الكلمة لهذا المعنى، فاكتسبت القسوة، معنى الزيف وصار جزء من مضمونها في هذا المجاز، ثم انتقلت من هذا الجزء إلى الكلام الزائف في قوله: ومن مجاز المجاز: قول الشعبي لأبي الزناد: تأتينا بهذه الأحاديث قسيّة وتأخذها منا طازجة.

فالمجاز الثاني ممتد عن المعنى الحقيقي، وذلك أن مبنى التجوز في هذه الاستعارات هو نقل معنى القساوة لكل ما نزع منه اللين أو سببه وهذا واضح في قولهم (قسا قلب)، كما هو واضح في قولهم (دراهم قسية) حيث استعيرت القساوة للزيف والدراة لجامع نزع اللين أو انعدامه في كليهما، وانعدام اللين متحقق في المعنى الأصلي وهي الحجارة الصلبة ويتحقق في المجاز عند النقل بأن الدراهم الزائفة ينعدم لينها بقلة الفضة فيها وخطها بغيرها، وهذا الجامع يمتد من زيف الدراهم التي استعيرت لها القساوة إلى زيف الأحاديث التي تفقد رواءها وماءها الموجودين في الصحيح منها فتصبح قسية صلبة، ولهذا قابل القساوي في هذا الكلام بالظازجة، حيث يكون الطازج دوماً ذا ماء ورواء ولين وعليه فإن انعدام اللين أو سببه هو الجامع الذي يربط بين المعاني التي يتم النقل إليها من المعنى الأصلي، وهو متحقق وممتد فيما نقله الزمخشري من المجاز، ومن مجاز المجاز.

## ٦) كتف:

يقال أخذه فكتفه، وكتفهم .. وخذ الكتاف فاكتفه، وشدهم كتافاً، وجاء في مجازها: كتف الحنوين: شدهما بالكتاف، وكتف الباب: ضببه.

إذن الكتف ضم الحنوين، ثم انتقلت الكلمة من ضم الحنوين إلى كتف الباب بمعنى ضيّبه، ثم انتقلت الكلمة من هذا المجاز إلى مجاز ثان وهو الحقد لأن الحقد يضرب القلب ويغلظه كما يُضرب الكتاف الباب ويغلظه.

## (٧) النسل:

ذكر الزمخشري من معانيها الحقيقية: نسل الريش والشعر: سقط نسولاً، وهو نثسال الطائر، ونسيل الدابة ونسالتها، ثم قال ومن المجاز: نسل الولد ينسل إذا ولد، تشبيهاً لسقوط الولد من رحم أمه كما ينسل الريش أى يسقط ثم اتسع هذا المجاز فصار بمعنى هو من نسل طيب وآخر خبيث ثم انتقلت الكلمة من هذا المجاز الذى هو سقوط الولد كما يسقط الريش إلى رجال عسال نسال الذى هو الخروج بسرعة شديدة لا يدرك، والعسال الذى تشبه سرعته سرعة الذئب.

ولكن لوحظ أن سرعة الذئب فى قوله "نسل الذئب إذا أسرع باعناق، كما يقال: أنسل فى عدوه وهو الخروج بسرعة، كنسول الريش: من المجاز الأول، وقوله: رجل عسال نسال من المجاز الثانى والفرق عندنا ليس ظاهراً. فى قوله وكان الأولى به أن يضم الثانى إليه ولا يجعله مجاز من المجاز.

ولكن أبا البقاء الكفوى يرى أن النسل عبارة عن خروج شئ من شئ مطلقاً فيكون أعم من الولد"<sup>(١)</sup>.

(١) الكليات/ ٤٦٢.



الفعل إلى (سبب الغيث) الذى هو الممدوح وفى بيت لبيد أسند الفعل (نعش) إلى (صوب البوارق) أى المطر الغيث، وعليه فلا أرى فرقاً بين الصورتين وإذا كان الزمخشري قد جعل الأول من المجاز فكان أولى به أن يضم الثانى عليه ولا يجعله من مجاز المجاز.

### ٩) نطع:

"النطع فى الأصل ما يدل على بسط فى شئ وملاسة منه النطع، ويقال له النطع، وهو مبسوط أملس".

وجاء فى مجازها "تنطع فى كلامه إذا تفصح فيه وتعمق وتحذلق فيه وأتقنه وأخرجه من النطع الذى هو الحنك الأعلى".

ثم انتقلت من المجاز الأول إلى المجاز الثانى وهو قولهم تنطع الصانع أى تحذق فى صناعته، فهو أخذ الاتقان وترك النطع الذى هو المجاز الأول ومنه قول أوس:

وحشو حفير من فروع غرائب تنطع فيها صانع وتأملاً

### ١٠) نطح:

ذكر الزمخشري من معانيها: تناطحت الكباش، ثم ذكر فى مجازها تناطحت الأمواج والسيول، والكباش تنطح فى موطن القتال .. وكلاك الله من نواطح الدهر أى دواهيته.

ثم انتقلت الكلمة من نواطح الدهر الذى هو المجاز الأول إلى المجاز الثانى وهو قوله: رجل نطيح أى مشؤوم.



والنطیح الذی طالما نطحته نواطح الدهر ، ويقال له شؤوم وهذا هو  
المجاز الثانی.

فالانتقال من نواطح الدهر إلى الشؤوم الذی هو مجاز المجاز وقد  
عده ابن حجر أيضاً باب مجاز المجاز.

### (١١) كلى: المعنى الحقيقى الكلمة معروفة:

ومن المجاز شرب الماء من كلية المزادة وهى اللبدة المستديرة  
تحت عروتها - ويتفرع عليه الركايا فى كلى الوادى أى جوانبه وكليتى  
القوس وكليتى السهم، فكليتا القوس ما عن يمين الكبد وشمالها، وكليتا  
السهم ما عن يمين التصل وشماله.

ثم انتقلت إلى مجاز المجاز فى قولنا "سحابة واهية الكلى، وإنما  
كان هناك مجاز عن مجاز لأننا لم نكتف بذكر الكلى مجاز عن الجانب  
كما اكتفينا فى المجاز الأول فى قولنا ركايا فى كلى الوادى.

وإنما أضفنا مجازاً آخر وهى وصف الكلى بالوهى والمراد بها  
الدنو من الأرض وهذا مجاز آخر لأن الوهى معناه الضعف وجانب  
السحابة لا يوصف به على معنى الحقيقة وإنما يوسف به على جانب  
المجاز.

### (١٢) كرش:

المعنى الحقيقى: الكرش المعروفة.

ثم استخدمت الكرش فى المجاز فى صور كان بينها وبين الكرش  
مناسبة تجد كرش وجهة تقبض، ونشرت له كرشها وهذا كله له صلة

بالبطن وله كرش منثور .. ثم جاء مجاز المجاز بانتقال آخر للفظ الكرش من الإنسان إلى الجماد في قوله "دلو كرشاء أى منتفخة".

وأرى أن مجاز المجاز هنا - أيضاً هو من الكناية، بمعنى أنه يكنى عن الانتفاخ بقوله: (كرشاه) دون الحقيقة (منتفخة) يحدد موطن الانتفاخ وصورته المرتبطة في الذهن بلفظ (الكرش).

الخاتمة:

تخلص هذه الدراسة إلى أن الزمخشري هو أول من تكلم عن مصطلح "مجاز المجاز" ووضع له تعريفاً محدداً وقد سلك طريقه كل من أتى من بعده وقد حاولت الدراسة أن تفصل بين مصطلح مجاز المجاز ومصطلح مجاز المراتب الذي عده السيوطي من مجاز المجاز.

وقد حاولت الدراسة أن تصل إلى فوارق بين المصطلحين تميز كلاً منهما عن الآخر وتحده.

وصلى الله على سيدنا محمد ...،



## المصادر والمراجع

- ١- الإتيقان فى علوم القرآن للسيوطى، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، مكتبة ومطبعة المشهد الحسينى، القاهرة، الطبعة الأولى، ١٣٧٨هـ/١٩٦٧م.
- ٢- أحكام القرآن للجصاص، طبع بمطبعة الأوقاف الإسلامية فى دار الخلافة العلية، طبعة مصورة من الطبعة الأولى، دار الكتاب العربى، بيروت، لبنان.
- ٣- أساس البلاغة لأبى القاسم محمود بن عمر الزمخشرى، دار صادر، بيروت، ١٣٩٩هـ/١٩٧٩م.
- ٤- أسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجانى، تحقيق: محمود شاكر، دار المدنى بجدة، الطبعة الأولى، ١٤١٢هـ/١٩٩١م.
- ٥- الإشارة إلى الإيجاز فى بعض أنواع المآز لأبى محمد عز الدين بن عبد السلام، حققه وقدم له: د. محمد مصطفى بن الحاج، منشورات كلية الدعوة الإسلامية ولجنة الحفاظ على التراث الإسلامى، طرابلس، الطبعة الأولى، ١٤٠٤هـ/١٩٩٢م.
- ٦- الاقتضاب فى شرح أدب الكتاب للبطلبيوسى، تحقيق: مصطفى السقا والدكتور حامد عبد المجيد، طبعة الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨١م.
- ٧- الإيضاح للخطيب القزوينى، تحقيق: لجنة من أساتذة كلية اللغة العربية بالأزهر، مطبعة السنة المحمدية.

- ٨- البحر المحيط في أصول الفقه لبدر الدين الزركشى، قام بتحريه الشيخ عبد القادر العانى، طبعة وزارة الأوقاف والشئون الإسلامية بالكويت، الطبعة الثانية، ١٤١٣هـ/١٩٩٢م.
- ٩- البرهان فى علوم القرآن لبدر الدين الزركشى، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، الطبعة الثانية، ١٣٩١هـ/١٩٧٢م.
- ١٠- تأويل مشكل القرنين لأبى محمد عبد الله بن مسلم ابن قتيبة الدينورى، تحقيق: السيد أحمد صقر، الطبعة الثانية، ١٣٩٣هـ/١٩٧٣م، دار التراث، القاهرة.
- ١١- التصوير البيانى، د. محمد أبو موسى، مكتبة وهبة، الطبعة الثانية، ١٤٠٠هـ/١٩٨١م.
- ١٢- تفسير أبى السعود (إرشاد العقل السليم إلى مزايا القرآن الكريم)، تحقيق: عبد القادر عطا، دار الفكر، بيروت، لبنان، ١٤٠٣هـ/١٩٨٣م.
- ١٣- تفسير الفخر الرازى، دار الفكر، بيروت، لبنان، ١٤٠٥هـ/١٩٨٥م.
- ١٤- تفسير الكشاف للزمخشري، مطبعة مصطفى البابى الحلبي وأولاده، مصر، الطبعة الثانية، مطبعة المعرفة، بيروت، توزيع دار الباز للنشر والتوزيع.
- ١٥- تفسير المنار لمحمد رشيد رضا، دار المعرفة، بيروت، لبنان، ١٤١٤هـ/١٩٩٣م.

- ١٦- التنبية على الأسباب التي أوجبت الاختلاف بين المسلمين للبطل يوسى، تحقيق: د. حمزة النشترى ود. أحمد حسين كحيل، دار الاعتصام، القاهرة.
- ١٧- الحيوان للجاحظ، تحقيق: عبد السلام هارون، دار إحياء التراث العربى، بيروت، الطبعة الثانية، ١٣٨٥هـ/١٩٦٥م.
- ١٨- رسالة تسمية الشئ إذا كان منه بسبب لابن برى، تحقيق: د. حامد صالح الضامن، نشرت فى مجلة كلية الدراسات الإسلامية والعربية بدبى، العدد (١٩)، ربيع الأول ١٤٢١هـ/ يونيو ٢٠٠٠م.
- ١٩- شرح مختصر الروضة لنجم الدين الطوفى، تحقيق: د. عبد الله بن عبد المحسن التركى، مؤسسة الرسالة، بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٨هـ/١٩٨٨م.
- ٢٠- الطراز ليحيى بن حمزة العلوى، طبعة دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٠٢هـ/١٩٨٢م.
- ٢١- عروس الأفراح لبهاء الدين السبكى، طبعة عيسى الحلبي، مصر.
- ٢٢- غراس الأساس لابن حجر العسقلانى، تحقيق: د. توفيق محمد شاهين، مكتبة وهبة، القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤١١هـ/١٩٩٠م.
- ٢٣- الكليات لأبى البقاءى الكفوى، قابله ووضع فهارسه: د. عدنان درويش، ومحمد المصرى، مؤسسة الرسالة الطبعة الثانية، ١٤١٣هـ/١٩٩٣م.
- ٢٤- لسان العرب لابن منظور، طبعة دار المعارف، بدون تاريخ.

- ٢٥- معترك الأقران في إعجاز القرآن للسيوطي، تحقيق: محمد علي البيجاوي، دار الفكر العربي، بدون تاريخ.
- ٢٦- معجم المصطلحات البلاغية وتطورها، تأليف د. أحمد مطلوب، مطبعة المجمع العلمي العراقي، ١٤٠٣هـ/١٩٨٣م.
- ٢٧- مقاييس اللغة لابن فارس، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي وأولاده، بمصر، الطبعة الثانية، ١٣٩٢هـ/١٩٧٢م.
- ٢٨- مقدمة تفسير ابن النقيب في علم البيان والمعاني والبديع وإعجاز القرآن لأبي عبد الله جمال الدين محمد بن سليمان البلخي الشهير بابن النقيب والمطبوع بعنوان الفوائد المشوق إلى علوم القرآن والمنسوب لابن قيم الجوزية.